

OLVASMÁNY Ezekiel próféta könyvéből

Amikor a bűnös elfordul a bűntől, amelyet elkövetett, megmenti életét.

Így szól az Úr: „Azt mondjátok: Nem igazságos az Úr útja. Halljátok hát, Izrael háza: Vajon az én utam nem igazságos? Nem inkább a ti útjaitok hamisak? Amikor az igaz elfordul az igazságtól és gonoszságot művel, akkor emiatt hal meg, vagyis elkövetett gonoszsága miatt hal meg.

Amikor a bűnös elfordul a bűntől, amelyet elkövetett, s a törvényhez és az igazsághoz igazodik, megmenti életét. Belátja bűneit és elfordul tőlük, azért életben marad és nem hal meg.” Ez az Isten ígéje.

SZENTLECKE Szent Pál apostolnak a filippiekhez írt leveléből

Testvéreim! Ha ér valamit a Krisztusban adott buzdítás, a szeretetből fakadó intelem, a lelki közösség, a bensőség és együttérzés, akkor tegyétek örömeiket teljessé azáltal, hogy egyetértetek, egy szívvel szerettek, és egy lélekkel ugyanarra törekedtek. Veté- lkedésből ne tegyetek semmit, sem hiú dicsőségvágyból! Egyik a másikat tekintse inkább alázatosan önmagánál kiválóbbnak! Ne keresse senki csak a maga javát, hanem a másét is!

Ugyanazt a lelkiületet ápoljátok magatokban, amely Krisztus Jézusban volt. * Ő, mint Isten, az Istennel való egyenlőséget nem tartotta olyan dolognak, amelyhez feltétlenül ragaszkodnia kell, hanem szolgálai alakot öltött, kiüresítette önmagát, és hasonló lett az emberekhez. Megalázta magát, és engedelmes lett a halálig, mégpedig a kereszthalálig. Ezért Isten felmagasztalta őt, és olyan nevet adott neki, amely felette áll minden névnek, hogy Jézus nevére hajoljon meg minden térd a mennyben, a földön és az alvilágban, s minden nyelv hirdesse az Atyaisten dicsőségére, hogy Jézus Krisztus az Úr!

Ez az Isten ígéje.

ALLELUJA

Jézus mondja: † „juhaim hallgatnak szavamra, * ismerem őket és a nyomomban járnak.”

† **EVANGÉLIUM Szent Máté könyvéből** *Ne szavakkal, hanem tettekkel szeressük az Istent.*

Abban az időben Jézus ezt mondta a főpapoknak és a nép véneinek: „Erről mi a véleményetek? Egy embernek két fia volt. Odament az egyikhez, és így szólt hozzá: Fiam, menj ki ma, és dolgozz a szőlőben! - A fiú azt válaszolta: »Nincs kedvem!«, de később megbánta, és mégis kiment. Odament a másikhoz, és annak is szólt. Az így válaszolt: Szívesen, uram!«, menni azonban nem ment. Kettőjük közül melyikük teljesítette az apa akaratát?”

Azt felelték: „Az első.”

Erre Jézus így szólt hozzájuk: „Bizony mondom nektek: A vámosok és utcanők megelőznek benneteket Isten országában. Mert eljött hozzátok János az igazságosság útján járva, és ti nem hittetek neki, a vámosok és utcanők viszont hittek neki. És ti, akik mindezt láttátok, még utólag sem tértek jobb belátásra, hogy higgyetek neki!”

Ezek az evangélium igéi.

2015 W. Augusta Blvd. Chicago, IL. 60622

Telephone: (773) 486-1896

Fax: (773) 486-1902

Email: st.stephen@freemail.hu

Web: <http://stephenchurch.org>

Administrator: Rev. Edward J. Cronin

Parish Council President: Mr. Sándor Vitális

Financial Committee President: Mr. Tivadar Szabó

Organist: Mr. Imre Olajos

2020

**TUDÓSÍTÓ
BULLETIN****SZEPTEMBER 27. – ÉVKÖZI 26. VASÁRNAP****26th Sunday in ordinary Time**

	<i>Idő/Time</i>	<i>Miseszándék/Intention</i>	<i>Kéri/Requested By</i>
Sep 27	10:00AM	Our Sick Parishioners	
Oct 4	10:00AM	For our Parish	

Énekek számai: 220, 220 4-5, 184/B, 144, 306, 178.**VÁLASZOS ZSOLTÁR: *Emlékezzél meg, Uram, irgalmasságodról.*****MISSION STATEMENT**

St. Stephen King of Hungary Church serves the spiritual needs of all Catholics in our neighborhood, regardless of ethnicity, and also welcome all Hungarians who want to pray in their language and keep their cultural traditions alive!

PARISH COLLECTIONS**September 20th: \$ 310.00****Seminarian coll.: \$ 10.00****Please support your Parish!****May God bless your generosity!**

In your prayers, please remember these parishioners or relatives and friends of parishioners who are sick and in need of God's healing grace: Mátyás Károly, Jurasits Mária, Szabó Terike, Mákos Anna, Vajda Annus, Schrantz Rózsi, Mocsán Ilike, Bajzek Erzsébet, Lakatos Éva.



PET BLESSING SUNDAY- October 4th at 12 noon by the Statue of St. John Paul II

2 As many of you know I have two dogs and Fr. Michal our resident priest, has one dog. All three live in the rectory with us. We love them dearly and care for them as our beloved ones. I know you do too. Our dogs have met more dogs out on the sidewalks every day. God Bless all you animal lovers.

Francis, whose feast day is October 4th, loved the larks flying about his hilltop town. He and his early brothers, staying in a small hovel, allowed themselves to be displaced by a donkey. Francis wrote a Cantic of the Creatures, an ode to God's living things. "All praise to you, Oh Lord, for all these brother and sister creatures." And there was testimony in the cause for Saint Clare of Assisi's canonization that referred to her little cat!

That there are today over 62 million cats in the U.S. attests to the continuing affection we have for our furry, feathered or finned friends. We've even had a cat called Socks in the White House. Other popular presidential pets range from Abraham Lincoln's Fido to Lyndon Johnson's beagles, named Him and Her. For single householders, a pet can be a true companion. Many people arrive home from work to find a furry friend overjoyed at their return. Many a senior has a lap filled with a purring fellow creature.

The bond between person and pet is like no other relationship, because the communication between fellow creatures is at its most basic. Eye-to-eye, a man and his dog, or a woman and her cat, are two creatures of love. At Franciscan churches, a friar with brown robe and white cord often welcomes each animal with a special prayer. The Blessing of Pets usually goes like this: **"Blessed are you, Lord God, maker of all living creatures. You called forth fish in the sea, birds in the air and animals on the land. You inspired Saint Francis to call all of them his brothers and sisters. We ask you to bless this pet. By the power of your love, enable it to live according to your plan. May we always praise you for all your beauty in creation. Blessed are you, Lord our God, in all your creatures! Amen."**

As the prayer is offered, the pet is gently sprinkled with holy water. Believe it or not, most pets receive this sacramental spritz with dignity, though I must admit I have seen some cats flatten their ears a bit as the drops of water lightly pelt them. But the owner is happy, and who knows what spiritual benefits may result?

Some people criticize the amount and cost of care given to pets. People are more important, they say. Certainly our needy fellow humans should not be neglected. However, I believe every creature is important. The love we give to a pet, and receive from a pet, can draw us more deeply into the larger circle of life, into the wonder of our common relationship to our Creator.

Father Ed Cronin, Shepherd Pastor



ANNOUNCEMENTS

+ **Today, September 27** there will be a second collection for seminaries. Let us pray for vocations to the priesthood!

+ **Today after Mass, there will be a discussion of the options from the Renew My Church campaign, all are invited to attend.**

+ On **October 4** we will have a second collection, postponed due to the virus, for PÉTER FILLÉREK.

+ We ask all parishioners to join us for praying the rosary before mass.

HIRDETÉSEK

3 + **Ma, Szeptember 27**– második gyűjtés less a Szemináriumok fenntartására. Imadkozunk papi hivatásokért!

+ **Ma, a szentmise után tartunk egy megbeszélést a Chicagói érsekség "Renew My Church campaign" tervéről. Minden érdeklődött szeretettel várunk.**

+ **Október 4** - A vírus miatt elmaradt 2. gyűjtés, PÉTER FILLÉREK.

+Október, a Rózsafüzér Királynéja hónapja, kérjük a kedves híveket, hogy Szentmise előtt csatlakozzanak a rózsafüzér imádkozásához.

MEGFONTOLANDÓ

Azokon a plébániákon, ahol megvalósult a családi közösség, a nemzedékek szót tudnak érteni egymással, és mindegyik a saját értékeivel járul hozzá a közösség életéhez. Az öreg emberek rejtett kincse: misztikus meg-látásaik, nyitott szívük, mások ügyét szívükön viselő szeretetük. Így segítik útjukon a fiatalokat. Kiterjed a plébániák gondja a kis gyermekek lelki gondozására is. Megnyitja a kicsinyek szívét Isten felé, és így készíti fel őket életük későbbi, fontos döntéseire. *Taizéi Ifjúsági Zsinat felhívása*

TESTVÉREINK, A SZENTEK

Szeptember 27. Páli Szent Vince áldozópap napja. Párizsban működött, férfi és női kongregációt alapított a szegények gyámolítására (lazaristák és vincés nővérek). 1660-ban halt meg. 1729. augusztus 13-án XIII. Benedek pápa boldoggá, majd 1737. július 19-én XII. Kelemen pápa szentté avatta. Ő a szeretetművek, kórházak, leprások, Madagaszkár és az elítéltek védőszentje.

Szeptember 28. Szent Vencel vértanúra emlékezik az Egyház. A pogány csehek között terjesztette a keresztény hitet, s lett vértanú kezük által (+ 935). Csehország védőszentje.

Szeptember 30-a Szent Jeromos áldozópap és egyház-tanító ünnepe. A négy nagy nyugati egyházatya egyike. Dalmáciában született, Rómában tanult, itt keresztelkedett meg, majd pap lett. Nagytudású férfi, az ő munkája a Szentírásnak mindmáig használt latin fordítása, a Vulgáta. Betlehemben megtelepedve folytatta fordítói, bibliamagyarázó munkáját, a szerzetesi életet megszervezte környezetében, a világiak lelki vezetője volt. Meghalt 420-ban.

A SZENT ŐRZŐANGYALOK

Október 2-a a Szent Őrzőangyalok ünnepe. Az isteni gondviselés számtalan módon, eszközzel segíti az embert, hogy az üdvösségre eljuthassunk. Jézus tanította, hogy az Őr angyalokat rendelt mellénk, hogy vigyázzanak ránk minden útunkon. Köszönjük meg az Őrnak e gondoskodását naponta!